

II

(Az EK-Szerződés/Euratom-Szerződés alapján elfogadott jogi aktusok, amelyek közzététele nem kötelező)

HATÁROZATOK

TANÁCS

A TANÁCS HATÁROZATA

(2007. október 22.)

a romániai hatóságok által a 2006/2007. évi szárazság mezőgazdasági ágazatra gyakorolt következményeinek enyhítése céljából nyújtott rendkívüli állami támogatásról

(2007/722/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tavaszn az átlagosnál magasabb hőmérséklet által okozott fokozott párolgás miatt.

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 88. cikke (2) bekezdésének harmadik albekezdésére,

(4) A tavaszi és az őszi termésre gyakorolt hatás értékelése szerint a szárazság drámai mértékben csökkentette mind a gabonafélék, mind a takarmánynövények termését: 2007-ben a becsült átlagos gabonatermés még az előző évek átlagának 45 %-át sem éri el.

tekintettel Románia kormányának 2007. július 25-i kérelmére,

mivel:

(1) 2007. július 25-én Románia azzal a kéréssel fordult a Tanácshoz, hogy a Szerződés 88. cikke (2) bekezdésének harmadik albekezdésével összhangban hozzon olyan határozatot, melyben kinyilvánítja, hogy a közös piaccal összeegyeztethető Románia azon terve, hogy a rendkívüli szárazsággal sújtott román mezőgazdasági termelők számára a termelési ciklus újraindításának lehetővé tételéhez nemzeti támogatást nyújtson.

(5) A romániai mezőgazdasági termelők számára 42 megyéből 34 megyében súlyos csapást jelentett a hosszú száraz időszak, mely jelentős károkat okozott a növénytermesztés és állattenyésztés ágazatában, kb. 1 200 millió EUR-ra (3 878 millió RON) becsült értékben, amely nem tartalmazza a gabonafélék eladásából várt nyereséget.

(2) Románia az elmúlt hatvan év legsúlyosabb és legtovább tartó szárazságával küzdött a 2006–2007 telén és 2007 tavaszán fellépő csapadékhiány (2006. szeptember 1. és 2007. május 31. között kevesebb, mint 350 mm/m²), valamint a 2007 nyarán tapasztalt rendkívül magas hőmérséklet miatt.

(6) A szárazság által érintett romániai mezőgazdasági termelők jövedelme drasztikus mértékben lecsökkent, ezért komoly a veszélye annak, hogy nem fognak rendelkezni az őszi növények elültetéséhez és a 2008. tavaszi vetési szezon előkészítéséhez szükséges pénzügyi eszközökkel.

(3) A talaj víztartalékai Románia nagy részén már a 2007 nyarán tapasztalt hosszú száraz időszakot megelőzően jelentősen lecsökkentek a 2006–2007 telén és 2007

(7) A nyújtandó állami támogatás összege kb. 400 millió EUR (1 320 millió RON), és körülbelül 3 millió hektáron tevékenykedő, mintegy 250 000–300 000 mezőgazdasági termelő javát szolgálja majd. A támogatás összege az őszi búza esetében körülbelül 150 EUR/hektár, a repcemag esetében 120 EUR/hektár, a rozs és egyéb őszi növények esetében pedig 130 EUR/hektár lesz.

- (8) A támogatást kizárólag a mezőgazdasági termelők által a termelési ciklus újraindítása (a vetőmagok, üzemanyag, műtrágya és növényvédőszer megvétele) céljából benyújtott kérelem alapján ítélik oda. A kifizetésekért felelős romániai ügynökség – egyebek között helyszíni ellenőrzések révén – felügyeli és ellenőrzi majd a támogatást.
- (9) A hatékonyság érdekében a lehető leghamarabb kell az állami támogatást odaítélni és a mezőgazdasági termelők számára hozzáférhetővé tenni.
- (10) A Bizottság ebben a szakaszban nem nyilvánított véleményt a támogatás jellege és összeegyeztethetősége tekintetében.
- (11) A kivételes körülmények következtésképp fennállnak, ami lehetővé teszi, hogy e támogatás – eltérés útján és a szükséghelyzet megoldásához feltétlenül szükséges mértékig – a határozatban meghatározott feltételekkel összeegyeztethetőnek legyen ítéltető a közös piaccal,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A romániai hatóságok által a mezőgazdasági ágazat számára nyújtandó – legfeljebb 400 millió EUR összegű – rendkívüli kiegészítő támogatást a közös piaccal összeegyeztethetőnek kell tekinteni.

2. cikk

Ennek a határozatnak Románia a címzettje.

Kelt Luxembourgban, 2007. október 22-én.

a Tanács részéről
az elnök
J. SILVA